



Scripts.com

InuYasha the Movie 2: The Castle Beyond the Looking Glass

By Katsuyuki Sumizawa

Sial! Kapan malam
ini akan berakhir?!

Sedikit Lagi!
Bersabarlah
Absolutely!

If you go out now,
Naraku will find out the exact time
when you lose your demonic powers...
I'm going.

Kagome!
Don't let your guard down!
It's so quiet.

Father!
Kohaku!
This is the moment when
I avenge all of you!

Naraku!
Kirara!
Miroku!
He's headed your way!
I've been waiting, Naraku!
Here is the curse you set upon me...
Wind Tunnel!
Saimyosho!?

Die!
Impudent wench!
Naraku!
Prepare to die!
Got him!
Kagome! Get down!
Transform!
Miroku!
Is that Naraku's true appearance!?

Kagome!
Where's Inuyasha?
It can't be helped.
We'll do it without him.
Let's go, Kirara!
Shippo, are you ready?
Yup!
How about we wait
'til next time?
Shippo...
A barrier!?

All right! I'll go!
Good job, Shippo!
Pterodactyl?
No, a seagull...
It's coming!
Don't run away!
But I'm still only a kid!
Aim for its legs to
stop his movement!
Kirara! Dive under its belly-
What are you doing
at a time like this!
Forgive me, I couldn't help myself.
Keep your hands to yourself!
What the heck are they doing!?
I can't stand it!
Please wait! Stay here and...
Shaddup!
Smushed!
Kagome!
Inuyasha!
Inuyasha...!
That's...!
The night has ended!
He made it!
Sorry to keep ya waiting, Naraku.
I'll be the one to
take you on!

INUYASHA:

A half-demon who was freed
from his seal by Kagome.
I'll be the one to
take you on!
I'll be the one to
take you on!
Now, Master Inuyasha!

MYOGA:

A flea-demon vassal
of Inuyasha
Now, Master Inuyasha!

MYOGA:

A flea-demon vassal
of Inuyasha

MYOGA:

A flea-demon vassal
of Inuyasha
Use the Tetsusaiga to
break the barrier!
Use the Tetsusaiga to
break the barrier!
Yeah!
Now if you'll excuse me...!

KAGOME:

A young girl who has traveled
back in time to the Feudal Era.

KAGOME:

A young girl who has traveled
back in time to the Feudal Era.
The barrier is dissipating.

KAGOME:

A young girl who has traveled
back in time to the Feudal Era.

KAGOME:

A young girl who has traveled
back in time to the Feudal Era.
Leave it to Inuyasha!
Leave it to Inuyasha!

SHIPPO:

A young fox-demon who
can use fox magic.
Leave it to Inuyasha!
Leave it to Inuyasha!

SANGO:

One of the last survivors of
a tribe of Demon Slayers.
Leave it to Inuyasha!

SANGO:

One of the last survivors of
a tribe of Demon Slayers.

SANGO:

One of the last survivors of
a tribe of Demon Slayers.
Miroku, take the right!
Miroku, take the right!
No problem!

MIROKU:

A monk cursed with the Wind
Tunnel in his right hand.
No problem!

MIROKU:

A monk cursed with the Wind
Tunnel in his right hand.

KIRARA:

Sango's twin-tailed feline
demon companion.
Inuyasha!
Kagome! Where's the Sacred
Jewel shard?
On his back!
Okay!
Take this!
Damn it!
Inuyasha!
Watch out!
Stay outta the way!
What're you doing?!
Inuyasha!
Become a part of my body.
Inuyasha!
My sacred sutras have no effect.
Get your...slimy body off of me!
If you stay still,
you'll get caught again!
I know that!

NARAKU:

The arch-enemy of Inuyasha

and his companions.

NARAKU:

The arch-enemy of Inuyasha
and his companions.
It's the same no matter how
many times you try.
It's the same no matter how
many times you try.
Shaddup! I'll cut you
into bits and pieces!
Sango!
Damn pests!
Prepare to die, Naraku!
Wind Scar!
Go!

KIKYO:

Resurrected priestess who
once protected the Shikon Jewel.

SESSHOMARU:

Inuyasha's brother who is
a full-fledged demon.

KAGURA:

An incarnation of Naraku
who controls the wind.

KAGURA:

An incarnation of Naraku
who controls the wind.
My heart...it's returned...?
My heart...it's returned...?
Naraku...is dead.

KANNA:

An incarnation of Naraku and
older sister to Kagura.
Naraku...is dead.

KANNA:

An incarnation of Naraku and
older sister to Kagura.

KOHAKU:

Sango's younger brother who
is under Naraku's control.

KOHAKU:

Sango's younger brother who
is under Naraku's control.
Sister?

KOHAKU:

Sango's younger brother who
is under Naraku's control.
Did we succeed?
Did we beat Naraku?
What's wrong, Miroku?
Shippo...
Huh?
Look.
Take a good look, Shippo.
The Wind Tunnel is gone!
Kanna, what're we looking for
in a place like this?
Kagura, what is it you wish?
That's easy.
Freedom.
I'm the wind.
Hey!
Your wish will come true.
Don't you understand?
I have my freedom now.
Thanks to Naraku dying.
I'm at such a loss.
How do I get to Mount Fuji?
It's so dark, I don't have a clue.
This feels so good.
How long has it been since
we relaxed like this?
Kagome...
Huh?
What do you plan to
do from now?
Me?
Well, I still have to look

for the Sacred Jewel shards.
We didn't find the shard that
was in Naraku's possession.
When all the shards are found...
...will my purpose here end?
Sango...
Huh?
We have to look
for Kohaku, too.
With Naraku dead,
I wonder how he's doing.
I'm sure he's fine.
If we keep searching for
the Jewel shards,
we're sure to find Kohaku.
Sango, we're all with you!
Thank you.
Ohhh! Celestial Maidens!
Maidens from Heaven are bathing!
You there...sir!
Huh?!
Who is it?
What are you doing here?
Oww!
Hey!
It had to be you,
you lecherous monk!
You have it wrong!
I was protecting you two
from danger!
The only protection we need
is against YOU!
Wait Sango!
Don't be rash!
What was that?!
Inuyasha, sit!
Thank goodness I was spared!
A mirror?
To meet nevermore
Tears of sorrow overflow
deep within my heart
What good this potion of life,
nothing matters now
So Naraku has died.

Next, all living creatures in this
world will be erased.
And perpetual night shall be mine.
Who are you?
I am the Princess of the Heavens...
Kaguya.
That is the Dream Castle
of the pentacle mirrors.
Kagura, your freedom is but
a fleeting illusion.
Humph! So what of it?
I shall show you...
eternal freedom.
I can grant your wish.
Kanna, is this worth our time?
To meet nevermore
Tears of sorrow overflow
deep within my heart
What good is this potion of life,
nothing matters now
This is the poem composed
by the Mikado.
"I will never see Princess Kaguya again."
"The tears of sadness overflow.
So much that my body would float."
"What is the use of the
elixir of immortality?"
"I have no use for it now."
That is the meaning.
The Mikado orders his vassals
to take the elixir of immortality
to Suruga where the tallest
mountain in Japan stood, and burn it.
At that time, the mountain was called
mountain of immortality, or Fushi
from which the name Mt. Fuji is derived.
That's all for today.
Your reports on the "Tale of the
Bamboo Cutter" are due next period.
Kagome...class is over.
Stand!
Bow!
Homework, huh?
What a drag.

We're in middle school already!
Why do we have to write a
report about a fairy tale?
But, you know...
the famous author Murasaki
Shikibu wrote that
the "Tale of the Bamboo Cutter" is
considered one of the first novels.
A classic's classic?
But wasn't this Princess Kaguya
pretty willful?
She sought suitors to marry,
then gave them difficult tasks
to complete, then jilted them all.
Even the Mikado!
And ultimately, she returns
to the moon.
That's right. Princess Kaguya
returned to the moon
and never came back.
How long will I be able
to keep coming and going?
By the way...
Kagome, you have someone
wooing you with presents.
Huh?
I wonder what he'll give you today.
Hey! Kagome!
Speaking of the devil...
You've been coming to
school a lot lately.
Yes, thank goodness.
Drink this and build up
your strength.
Thank you.
Say, are you free this Sunday?
Let's go to the amusement park.
And this time, don't cancel on me.
Sis!
Sis!
Sota, what's the matter?
Inuyasha is...!
Shh!
Something wrong?

Oh, it's nothing.
See you all later!
What about Inuyasha?
He was at the house until a little
while ago...
but he's disappeared.
Why weren't you watching him?!
All dressed up in that gaudy red
outfit...he's bound to attract attention!
But I couldn't help it...
Such noisy dogs!
Sit!
Huh?
Inuyasha! What are you...?
W-What do you mean, what?!
You're late...
-So I came for you!
-Didja hear about the mountain witch?
Everyone's talking about her.
-She's got long white hair.
-And horns, too.
-I heard it was a man.
-The man took the boy's candy.
Huh? I thought the girl
was gonna give him chocolate.
So what's the problem?
I want to spend time here!
We ain't got time!
We have to find
the Sacred Jewel shards!
Besides, it's all your fault
the Shikon Jewel was shattered!
-I know that!
-No, you don't!
Keep talking and...
-I'll never go back again!
-Boy, they're always fighting.
When all the shards are collected,
you can come back anytime!
You sure talk big.
You can't do a thing without me!
That's not true!
It is so true!
You can see for yourself

how foolish you look.
What did you say-!?
What was that!?
Kagome, stand back!
What the-!?! Why you!
Iron Reaver Soul-
Stop it!
-Sis, you're really creating a scene.
-Sit Boy!
Not yet?
So, that's the Crystal from
the Dragon's Neck?
I see...
This demonic aura which replaced
Naraku's...
I will discover whose it is.
Five Lakes of Fuji, Lake Yamanaka
Oh, arrow of mine
With power pure and immense
to slay the dragon
Do your good deed fast and swift,
grasp the crystal in its neck
Five Lakes of Fuji, Lake Shoji
I ventured to see
if what I had heard was true
But this jeweled sprig
with leaves so real, 'twas but
nothing more than empty words
Three more.
Which one next?
Cloth woven from the fur of
the Fire-rat... Inuyasha.
Got it.
What're you doing?
Well, we have pictures
of us together. So...
All done.
Here.
What's this?
Keep it on you at all times.
For what?
Well... It'll grant your wishes.
Huh?
Yes, it works much better

than the Sacred Jewel.
You liar!
I wouldn't wear such stuff
even if I'm dead.
What's wrong with it?!
You can't do a thing
without me!
What?!
What's wrong?
Inuyasha?
This scent... It couldn't be...
What is it, all of the sudden?
I'm sure of it!
It's Naraku's scent!
He's still alive!
So you came.
It's you, Kagura!
You here to avenge Naraku?
Naraku? That's right...
There was such a guy.
Well, he's out of my life now.
Then what're you doing here?!
Inuyasha!
Dance of Blades!
Kagura!
Dance of the Dragon!
Damn!
Inuyasha!
Stay back!
I've got it...
the Robe of the Fire-rat.
What-?!
A full moon?
The limitless heat,
of my love for you cannot
burn this cloth of fur
My raiment sleeves dried of tears
Now on this day I don it
What's that?!
Who are you?!
My name is Kaguya...
I am the ruler of
Perpetual Night.
Kaguya?

Whaddya want with me?!
Inuyasha!
Stay back!
She's...dangerous!
I can see...
your inner desire.
Your true self...
where your dark heart rules...
A despicable beast!
Quit babbling!
C'mon outta there!
Wind Scar!
What-!?
Is that how it is?
Then I'll just destroy the mirror!
Dance of the Dragon!
Backlash Wave!
What...?!
Kanna!
The fool!
What's that?!
Sit boy!
Inuyasha, how you've fallen...
needing the protection
of a mere girl.
Inuyasha!
Inuyasha!
Inuyasha!
Inuyasha!
Inuyasha!
Inuyasha, are you all right?!
That girl...
Only she seems to have
a different flow of time.
Is it okay to let them go?
I have what I wanted.
Five Lakes of Fuji, Lake Motosu
Could you have but known
that it would burn so swiftly
this raiment of fur
You would not then have sat with
such little show of concern.
So you defeated Naraku?
Yes.

Your late father and grandfather
must be truly happy.

I hope so.

And what will you do from now?

Now that I've defeated
my arch-enemy,

there is only one more
duty that awaits me.

To ease the hearts of
the beauties throughout this country
and with body and mind...

I guess Sango wouldn't be here...

What's wrong?

Um...

As a man...

will I never get
over this fear?

Well, well...

Let me read your palm then.

Hmm...

What's this?

You...have only three
more days to live.

Three days?!

No, no... I jest.

By the way, Miroku...

Your grandfather, the monk Miyatsu,
left this last testament.

I was instructed to give it to his
descendant who defeated Naraku.

I wonder what everyone's doing?

Yes, let's hurry home.

What's wrong, Kirara?

Kirara!

Hand it over!

Give us the Sacred Jewel shard!

Looks so tender!

His thigh is mine!

I'll have his eyeballs.

Kohaku!

Priestess...

What happened here?

Demons came and

the villagers were all...

Demons?
The head monk...
entrusted me with this.
The Stone Bowl of Buddha.
The demons...
were after this.
Are you sure you want
to give it to me?
I could also be a demon.
You do not...
look like...a bad person.
Hey Inuyasha...
Are we going without
Miroku and Sango?
In which direction do you
sense the Jewel shard?
Inuyasha...
You're not fully healed.
Quit talking and point!
Hey Inuyasha...
I think you're upset 'cuz you
lost to Kagura.
Just keep your mouth shut!
You are! You are upset!
I said to keep quiet!
--I knew it! You are upset!
--Inuyasha!
What do you want?
Do I hafta spell it out?!
Leave all your belongings and go!
I am on an important mission.
Can't you rob someone else?
After we're done with you!
Out of my way!
Hold it!
Passing through without even
a "By your leave"?!
Hey, that's not wise.
Inuyasha is in a bad mood today.
Huh? Don't make me laugh!
We're mad as hell, too!
This is my last warning.
Better apologize now.
Too late!

Why you--!
Now you'll get it!
I thank you for coming
to my rescue.
I am truly in your debt.
Huh?!
Hojo!?
Huh?
Yes, Hojo is my name.
Akitoki Hojo.
Could he be an ancestor?
This is just a token of
my appreciation, but here...
Thank you.
It's good for you.
Please eat it.
He has to be an ancestor.
How about one...
My oranges!
Huh?
This is beautiful.
What is it?
Our precious family treasure.
What do you mean?
It's the Hojo heirloom...
the Celestial Robe.
Celestial Robe? As in the famous one?
Exactly.
I am in a hurry,
so please excuse me.
Oww!
What a guy! He won't survive
in these times.
Help yourself.
Thanks!
Lately, the full moon has
not waned.
Don't I know it.
My comrades have been
up partying every night.
Actually, this phenomenon
occurred fifty years ago too.
Fifty years ago?
My grandfather, the Head Monk Miyatsu,

put under seal,
an evil demon which made the full moon
appear night after night.
Evil? You mean, Naraku?
He is dead.
Which means...the Wind Tunnel in
your right palm is gone?
Yes. It is.
And so, Hachi...
I've been thinking about
going to see it.
Is that why you
summoned me?
No one minds if there's
a full moon every night.
Grandfather Miyatsu
wrote this in his will...
She stops time with
her undisturbed mind
and destroys all
living beings.
You will come with me,
won't you Hachi?
Hey, Miroku...Will this raccoon-dog
be of any use?
Rest assured.
Hachi has unquestionable loyalty.
Hah! As if!
Who'd take on such
a dangerous job?
So you will not heed
my request?
Hah! Without your Wind Tunnel,
who's scared of you?!
Let's take a short walk
and talk, shall we?
We'll be right back.
Yes... Go easy now.
What's the matter? Come.
Poor thing.
Now listen up!
I've been real good to you!!
Hachi has kindly agreed
to accompany me.

Well then, be careful,
both of you.
Yes!
Yessir... I'll go wherever
you tell me to go.
A full moon again.
What's happening?
Huh?
What's this...?
Kohaku?
You feel well enough
to get up?
Where are we?
The village of the Demon Slayers.
Our homeland.
Homeland?
I see. You still don't
remember everything, do you?
I'm sorry, Miss Sango.
It's okay.
Don't worry about it.
Naraku is dead...
Yet you're still not free, are you?
Free from the painful memory of
killing Father and the others...
Sister...
Kohaku?
What did you just call me...?
That's the only word that I recall...
once in a while.
But...
Then I feel the pain.
Like my heart is being crushed.
It's okay, don't try too hard.
Take your time and remember.
Kirara?
Kagura!
You're not here to take Kohaku back?
All I want is the Swallow's Cowrie Shell
which he possesses.
We were both freed
from Naraku.
So let's be friends, okay?
Hand it over quietly

and you'll live.
Kohaku, get the Hiraikotsu.
'Kay!
Dance of the Dragon!
-Here it is-
-Get inside!
Kohaku!
I'm taking this!
How is your leg?
Never mind me...
But the Swallow's Cowrie Shell...
Just what is that?
If that gets into their hands...
Then what?
The seal will be broken.
Master Miroku...
Is this grave...
Yes, it has to be the grave of
my grandfather, Monk Miyatsu.
Excuse me...
Did you know Master Miyatsu?
Five Lakes of Fuji, Lake Sai
Time has swiftly passed
As I have waited to see
this shell you promised
They say that I wait in vain
Now could this be truly so?
Just one more...
The Stone Bowl of Buddha...
I wonder if there will be another
full moon tonight.
That would work out fine with me!
Great! I've never tasted
anything so good.
Where are you headed, Hojo?
I cannot reveal that
to strangers.
Actually, I am on my way
to Mount Fuji
to throw the robe
into the crater.
Robe?
You mean the Celestial Robe?
Exactly.

The robe was entrusted to
the Hojo family generations ago.
It belonged to an immortal
celestial being.
And our family has
cherished it as our treasure.
But one day, a very high-ranking
monk came with this warning...
When the bright full moon
continues for many nights,
throw the robe into the mouth
of Mount Fuji crater and let it burn.
Otherwise, great calamity
will fall upon the land.
And these several nights,
the full moon has continued.
The monk's prediction
has come true.
The robe must be
destroyed as soon as possible.
Hah! The story stinks!
If what the monk said is true,
what kind of calamity's gonna happen?
Well, I don't know... Oh!
The moon...and a celestial robe...
That's the story of
Princess Kaguya.
Under the full moon, celestial maidens
came for her and put on a robe...
What? Kaguya?
She did reek of disaster...
A dead priestess who lives
off the souls of the dead...
You always look so gloomy.
Answer me... Is this all
Naraku's doing?
Still concerned about a
dead guy like that?
Dead?
What's the matter?
Won't you accept it?
It's what you seek.
You're awfully nonchalant about this.
I'm not like you.

Geez, you're a creepy woman.
But well, this is the last of it.
I owe you.
There is a frightening saying
that has been passed down
in this village.
One day, a celestial maiden was
bathing in a spring by the village.
A man who saw her
stole the Celestial Robe
that was hanging on a
tree branch.
I know that story!
The man who stole the robe
and the celestial maiden were married.
The story in the village
is different...
The heavenly being whose robe
was stolen became mad with fury
and slew innocent villagers
one after another.
By a stroke of luck, Monk Miyatsu
came upon this village
and sealed the maiden inside
a mirror known as the Mirror of Life.
Was she really a celestial being?
Or a demon disguised as one?
But I've heard that the robe stolen
by the man was real.
Does this Celestial Robe
still exist in this village?
No... No one knows where it is now.
What about this Mirror of Life
inside which the maiden was sealed?
It was placed on the altar
with a divine sprig.
In the Forest of Illusion
in the Shrine of the Mirror of Life.
Five Lakes of Fuji, Lake Kawaguchi
I hoped there would be
the glow of the fallen dew-
But nothing I can see
So why did you go yonder
to the Mount of Ogura

The moon seen through
a physical body is truly beautiful.
You promised.
So let me have this
true freedom.

- No...

- Huh?

There is one more thing I need.
Look...

Princess Kaguya made all
her suitors undertake rigorous tasks.
And there's mention of
cloth from a fire-rat.

Huh?

See...

The Jeweled Sprig of Horai
The Crystal from the Dragon's Neck
The Stone Bowl of Buddha
The Swallow's Cowrie Shell
and the Robe of the Fire-rat.
That's why Kaguya came
after your kimono.
Nice cozy twosome, huh?
Unrequited love...

What? You're in love with Kagome?
When I first glimpsed Miss Kagome
through the steamy mist...

I thought it was a celestial being
from heaven.

Hmm...

So you were the peeping Tom!
Hush! Don't ever say that aloud!
Then you will be my servant
from this instant!

Huh?

Say...

Maybe this Princess Kaguya in
the legend
didn't really want to
return to the moon.

Huh? What're talking about?
A shooting star!
Make a wish!
Inuyasha...

Huh?
Do you still want to
become a full demon?
'Course!
You're awfully strong already.
Hah! Be quiet, will ya!
I made up my mind
to become a full demon.
So don't say anything more.
But...I've been thinking...
there's nothing wrong...
with you remaining a half-demon.
I like you just the way you are.
Ridiculous!
What do you mean ridiculous?!
Can't you be a little serious?
What?
Inuyasha... You...
So what?
What's this?
How strange...
cherry blossoms at this of year?
What's happening?
The time is now come
Behold the robe from heaven
To drape upon me
And for you, it is only
this deep sadness that I feel
Thanks for saving me
the trouble of going to you.
Not you again?
What luck I have
to come across such fools.
Where is the Celestial Robe?
Celestial Robe?
There?
No way!
What-!?
Do not interfere!
Inuyasha!
W-What's...?!
No wonder you're so weak.
You're just a half-demon.
So what of it?!

Inuyasha!
-Kagome!
-Inuyasha!
Yes...that is it!
The Celestial Robe!
Run, you fool!
Huh?
Kaguya!
Of all the impudence...!
A sacred arrow?
Interesting...
Release Inuyasha!
Fool! Stay back!
Just try it.
You dare me?
Inuyasha!
Kagome!
Watch out!
Kagome...
Kagome!
I'm so glad, Inuyasha...
you're all right.
Stupid! Why'd you do a foolish thing
like that?
You're always doing
the same for me...
Kagome!
Kagome!
Kagome!
Kagome!
Damn! Lemme go!
If Kagome dies,
you're gonna pay!
Rest assured. I won't let
her die so easily.
Tell me, will you become
my servant?
Then I shall grant
your wish.
Go to hell!
Release me now!
I'm taking the girl.
Wait!
Where're you taking Kagome?!

If you have the will,
come to my Dream Castle.
Are you running away?!
Damn!
Hey!
Where's this Dream Castle?!
How should I know?!
Umm...
There's a saying taught to
my family by a certain monk.
The Castle of the Celestial Being
lies in the Lake of Motosu...
unreachable by mortals.
Say Hachi...
Why didn't my grandfather
use his Wind Tunnel?
Isn't it obvious?
We're talking about
your grandfather.
This celestial maiden was probably
a real beauty.
Kaguya... I can't wait to meet her.
You never get tired
of it, do you?
Is this the cave
of the shrine?
Shh!
Huh?
Someone got here first.
Don't move!
Please... Please wait!
Miroku?
Why're you-?!
Sango...
I longed to see you!
H-Hey Miroku!
What're you doing?!
Stop it! Let go!
Oh, how my hands remember
this feeling.
And oh, how I remember this pain.
It's been a long time, Sango.
You haven't changed
a bit, Monk!

You know how it is...
I'm glad Kohaku is alive.
Yes, but his memory
is still blurred.
Gone...
The mirror as well as
the Jeweled Sprig.
And Kagura stole the
Swallow's Cowrie Shell.
This poses a serious problem.
Master Miroku...
So this cowrie thing was also
necessary to break the seal?
Yes, the five treasures taken by Kaguya
represent the five elements:
Wood, fire, earth, metal and water.
This cloth of the Fire-rat...
Could it be the same cloth
as Inuyasha's raiment?
If so, we'll probably meet up
with him.
A castle in the lake!
What an immense demonic aura!
Time and the full moon
Are fully aligned once more...
An eternal dream
A celebration this night
And now, let it all begin
What's happening?!
The demonic aura's getting stronger!
She stops time with
her undisturbed mind
and destroys all
living beings.
There's a glow
beyond the forest.
Are you going, Inuyasha?
I think it's better to
stay away from danger.
Then, don't concern yourself!
You can wait here.
Inuyasha!
Akitoki, this is bad!
If demons accost us now,

we'll be dead meat!
I agree!
Let's go, Kirara!
Kirara!
Master, we can't get close to it!
Watch out, Hachi!
Miroku!
Hachi, are you all right?!
It's not a serious wound, Hachi!
Hachi!
Hachi!
Huh?
Kohaku, hang on tight!
Miss Sango...
There's something in the water!
Sango!
Shippo?
Kagome!
Inuyasha!
So you've appeared, half-demon.
Kagome, are you all right!?
Inuyasha...
Inuyasha...
Inuyasha!
The wound has disappeared.
Behold the power of
the Celestial Robe.
My wish will become true.
Kagome...
I'm coming to save you!
So hang in there!
Inuyasha!
What's this?!
Wh-What the hell...?!
Damn!
I knew I shouldn't have come.
Dammit!
Wind Scar!
What a waste of time!
I'll use the Backlash Wave
and blast it in one blow!
I can't use the Backlash Wave when
they're coming at me from everywhere!
Now I possess limitless power.

That robe doesn't suit a fake
celestial maiden like you, after all.
Damn!
Wouldn't attack one of your own, huh?
They would!
Damn!
I see... They're all connected
at the base.
If I destroy that...
Take this!
Wind...Scar!
That arrow!
Inuyasha, the rest I leave to you.
That held me up too long!
Huh? Defeated already?
After all that talk, how pitiful.
Your fake celestial maiden act is
starting to wear thin.
"Fake"?
Then she's not a real celestial being?
Kanna told me...
You're just like Naraku.
A demon that absorbs
the flesh of other demons
to increase your strength.
I'll bet you devoured
the real maiden
to gain immortality.
Kagome!
Naraku must've really wanted
that eternally young body of yours.
Hmph... I detest all these
half-demons.
Your hatred goes pretty deep, huh?
But I am a woman
borne out of Naraku.
And I'm really getting tired
of your antics.
So you'll put on a side show?
How about I suck out
your soul?
What's the matter, Kanna?!
Fools! You think you can
easily take my soul?

I shall tell you just why
I sought the Celestial Robe.
Power of the Mirror of Stillness!
Damn! I can't move.
Do these things really heal injuries?
Kagome's first-aid kit has things
with strange powers.
Shippo, you were never more
courageous than today.
I guess you can be useful sometimes.
Akitoki, make sure his bandage
is extra tight.
Yes!
Oww!
Hey, I was praising you!
Didn't sound like it to me.
Hey Akitoki! Put a bandage
on the knee.
Yes.
Shippo, who is this?
Huh?
I believe I've met you somewhere...
Oh, really?
Ignore him. He's not worth
an introduction.
Hey, what're you doing, Miroku?
I don't feel quite right without it.
Hmm... I can't write well
with my left hand.
So he's come.
Inuyasha!
But he won't get in my way.
Kagome!
Those who move within
the flow of time...
disappear into the empty void
of illusion.
Inuyasha, stay back!
Power of the Mirror of Stillness!
Inuyasha!
What's happening?!
It's Kaguya's
Power of the Mirror of Stillness.
She's making time stop?

It's coming! It's coming!
It's all over!
Pa... I'll join you soon!
Huh?
I'm okay.
But why?
Akitoki and Hachiemon
aren't moving.
This is...?!
Kagome's medicine box!
It seems Kagome's things can
put up a barrier against time.
Huh?
My eyes are burning!
Didn't we go overboard?
You're right.
Oh, my beautiful perpetual night...
No one shall get in our way.
It ain't over yet.
Inuyasha!
Huh? You!
Why do you still move?!
Who the hell knows!?
That pendant!
And he said he didn't want it!
Now it's payback time
for all you've done!
What?!
Inuyasha!
Kagome!
Inuyasha!
Inuyasha!
Where did you go?
Unsightly half-demon!
He was never here.
An illusion?
This is the dream of
the pentacle mirror.
Illusion... The castle
beyond the looking glass.
Inuyasha!
You're all right?
Where's Kagome?
Kaguya took her

into the castle.
Where did the castle disappear to?
Take a look.
Huh?!
Inuyasha, what's with that
unsightly sleeve of yours?
Oww!
Why take it out on me?!
Shaddup!
In here?
Kohaku?
Kohaku!
Let's go!
Kohaku!
'Kay! Me too.
But...I'm just a little kid!
Wait for me!
Where is everyone?
Wait! Don't leave me!
Such fools... Pursuing me
inside the mirror.
Hey you!
What's so good about
stopping time?
Only humans like you prefer
time that passes.
I'd rather die than stay
in a place like this!
Don't worry.
I am going to devour you.
You possess the spiritual powers
of a priestess
and are able to put up
a barrier against time.
Those powers shall be mine!
Kaguya...!
Inuyasha!
You're all okay!
All thanks to your medicine!
Tell me, have you decided
to become my servant?
Don't count on it!
Damn it!
I can't watch idly by!

Divine punishment!
Sango!
Sango!
Iron Reaver Soul Stealer!
Inuyasha!
Inuyasha!
Inuyasha!
Fox Fire!
You can take over, Miroku.
Take a good look, Inuyasha...
at the dark spirit which
lurks in your heart.
What're you babbling about?
This is the true form you desire.
I shall grant your wish.
Inuyasha!
Inuyasha!
The world of the night is where
I rule supreme.
I possess the power
of darkness!
I shall release your
true form from the mirror!
Inuyasha!
He's transforming
into his demon form!
But it's different from before.
No! You mustn't transform!
Look at Inuyasha
in the mirror!
He's transforming!
This is your true form!
Become the true demon monster
that you wish to be!
Forever seal your human blood
in this mirror.
What's going on?!
It's over if he transforms
into a full demon.
He can never be
a half-demon again.
What did you say!?
But Inuyasha is able to
stop the transformation now!

This is the world of the mirrors.
Perhaps the dark desire of
the heart is stronger in here.
Does that mean he's changing
into a ferocious demon?
Exactly.
If we break the mirror,
we can stop it!
Sister!
Sister-
Kirara!
Kagome!
I'll get you out!
Inuyasha!
Snap out of it!
Will you sell your soul to Kaguya
and forget about us?!
Well done.
Only by releasing
the power of darkness
can one realize true freedom.
Kagome... Inuyasha is
still unsure of himself.
But we can't reach him.
Only you can stop him!
More than ever, I wish
I had my Wind Tunnel.
Inuyasha!
No!
No!
The Sacred Jewel shards...
Shippo, please!
Get my Jewel shards!
Awright!
Throw the whole bottle at me!
'Kay!
Go!
Inuyasha!
Stop this! I beg you!
Don't transform!
Inuyasha...
Try what you will, it's useless.
The human heart which he possessed
is locked in this mirror.

He can never be
a half-demon again.
Kagome! Move away!
You'll be killed!
I love you as a half-demon, Inuyasha!
I like you just the way you are.
Just be you, Inuyasha.
Inuyasha!
Inuyasha!
I love you as a half-demon, Inuyasha.
What's the matter, Inuyasha?
Why the hesitation?
How can I stop his transformation?
Kagome...
Set free the beast of carnage
inside you...
And bring me the flesh
of that girl!
Inuyasha, you want to stay
by my side, don't you?
What is happening?!
Huh?
Kagome...
What's this?
Inuyasha, you're okay?
Kagome!
Silly fool, why are you
always so reckless?
I'll stay a half-demon a while longer.
Just for you.
Don't! Stop that, Miroku!
Don't get any ideas!
Sango...
Fool! Casting away the chance to
have your desires granted.
Come into my arms!
Kohaku!
Are you all right?
Idiot!
A mere half-demon bares his fangs
at me? You shall regret it.
Huh?
The Robe of the Fire-rat
has returned to its place!

Wind Scar!
What?!
So you're no different from Naraku!
That makes things easier!
What's the matter, Kohaku?
My shoulder is burning!
This can't be...!
The Wind Tunnel?!
What did you say!?
Hurry, Miroku!
Cover it up!
Get away from me, Sister!
Kohaku!
What's happening?
It can't be...!
Looks like it.
Kohaku, hang in there!
Run away!
No!
I'll never leave you again!
Sango!
Naraku!
It's been a while, Kaguya.
Naraku...
I thought you had died.
I did. Just long enough
to lure you out.
So you faked your death
for a while
and erased my Wind Tunnel?!
How cruel! How could he do this?!
Inuyasha! Naraku intends
to absorb Kaguya!
What-!?
You will not get in my way.
Hang on! I'll cut you away
from Naraku!
Run, Sango!
Let me go, Miroku!
Naraku will absorb you, too!
Damn you, Naraku!
No! He has Kohaku!
I know that!
Become one with my flesh!

Do not touch me with
your disgusting body!
Kohaku!
Kagome!
Where's Naraku?!
Is he dead?
No. He's not dead.
He's hiding somewhere.
Damn it! He's just going to watch
from the shadows!
If we defeat Kaguya,
Naraku will consume her body
and become immortal.
But if Kaguya wins, then
Naraku would be rid of us.
In either case,
Naraku benefits.
From the beginning,
we were just pawns in his game.
Quit babbling.
Inuyasha!
We just kill them both
and solve the problem!
Well, I can use my Wind Tunnel
to my heart's content.
Don't you interfere!
Kaguya is mine!
You do not have the power to
defeat me.
Please Shippo...
Change into a bow.
A bow? But there's no arrow.
It's all right, just hurry.
Why you-!
No!
The mirror is glowing!
It's the one that blasted Naraku.
Wind Tunnel!
Hey Miroku,
I said stay out of it!
I knew you'd say that.
Kagome!
She's coming again!
Inuyasha! A direct attack

won't work!
Shaddup!
Disappear into perpetual darkness!
Take this! Backlash Wave!
That trick won't work on me.
She's gone.
Inuyasha, it's coming right back!
I know!
A frontal attack's the only way!
Ready Shippo?
Yeah...
Oww!
Sorry!
Never mind me! Shoot!
Wind Scar!
You don't have the power to
push it back...
Go!
Huh?!
How's that?!
A mere half-demon...
and a mere human....
We did it!
Are you all right, Kagome?
Thanks, Sango!
We're fine here!
He's such a headache!
What is that?!
My body may be destroyed.
But I am an immortal celestial being.
You there, with the sacred powers.
You will be my new flesh!
Kagome!
Kagome!
Naraku!
Come, Kaguya.
Kagome!
Get down!
Inuyasha!
Wind Tunnel!
Are you all right, Kagome?
Kagome!
Kohaku!
Let us hurry!

How do we get out?
I think we can get back to the surface
by following Naraku.
Wait! Don't leave me!
Help!
Inuyasha, you coward!
Where's Kaguya?
It's safe. She's gone.
Take a look.
The castle is disappearing.
Look...
It's all over.
Not quite.
Naraku is still alive.
But we destroyed what
he was after.
So that's something.
Hah! Just one isn't enough!
-Hey, Master Miroku!
-Huh?
Hachi!
So you're both all right.
Miss Kagome!
The Celestial Robe has returned.
Huh?!
And look, your staff!
When I came to, it suddenly
fell from heaven.
Wow... It returned to
its rightful owner!
Just like a dog.
Sango...
Right at the end, Kohaku
called you "Sister."
That's something at least.
Thank you, Miroku...
I think so, too.
Grandfather, you were right.
Kaguya was beautiful.
Huh?!
Miroku!?
What are you thinking, Miroku?!
Do not worry. You are the only
celestial maiden for me!

Huh?!

Oww!

Idiot!

The shooting star granted
a little part of my wish.

Princess Kaguya of the legend
returned to the moon.

But our journey will continue.

Kagome!

Kagome!

Kagome!

How mean of you
to leave me!

Then quit daydreaming!

How rude!

Come, come.

We destroyed Kaguya.

Yes, so no fighting for today.

Oh, this feels sooo good.

Oh yes!

Sango, we too...

What do you think you're doing?!

Well... We should follow Kagome's
example and...

No! I don't know anything!

I don't remember a thing!

It wasn't like I wanted to either!

What?

What does that mean?

Err...nothing...

Besides, you're the one
who came at me.

Inuyasha! Sit boy!

Inuyasha, grow up will you?